



TM/© 2025 Whirlpool. Licenc alapján készült/®

Szárító

Használati útmutató



WP C8 WBS EE

HU

2960314511_HU/19.01.2025



ÚJRAHASZNOSÍTOTT ÉS
ÚJRAFELDOLGOZHATÓ
PAPÍR

Kedves Vásárló,

Kérjük, olvassa el ezt az útmutatót a termék használata előtt!

Köszönjük, hogy Whirlpool terméket választott. Szeretnénk, ha az optimális hatékonyságot érné el ezzel a kiváló minőségű termékkel, amelyet a legkorszerűbb technológiával gyártottunk. Használat előtt feltétlenül olvassa el, és értse meg ezt az útmutatót, illetve a kiegészítő dokumentációt.

Tartsa be az összes figyelmeztetést és információt. Így megvédheti magát és a terméket is az esetleges károktól.

Tartsa meg a kézikönyvet. Ha az egységet továbbadja, akkor ezt az útmutatót is adja át az egységgel együtt.

1 BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK	5
2. Környezetvédelmi utasítások	12
2.1 WEEE irányelvnek való megfelelés és a termék megsemmisítése	12
2.2 Csomagolási információ	12
2.3 Szabványmegfelelési és vizsgálati információk / EU-megfelelési nyilatkozat	12
3 Az Ön szárítógépe	13
3.1 Műszaki adatok	13
3.2 Általános megjelenés	14
3.3 Szállítás hatóköre	14
4 Üzembe helyezés	15
4.1 Megfelelő elhelyezés	15
4.2 A szállítási biztonsági felszerelések eltávolítása	15
4.3 A vízelvezető tömlő csatlakoztatása a gőzfunkcióval rendelkező termékeknél ..	15
4.4 A lábak beállítása	16
4.5 A szárítógép mozgatása	16
4.6 A zajjal kapcsolatos figyelmeztetés	16
4.7 A megvilágítás izzójának cseréje	16
5 Előkészítés	17
5.1 Szárítógépben szárítható ruhák	17
5.2 Szárítógépben nem szárítható ruhák	17
5.3 A szárítandó ruhanemű előkészítése	17
5.4 Teendők az energiatakarékosság érdekében	17
5.5 Megfelelő terhelés	18

6 A termék működtetése	19
6.1 Kezelőpanel.....	19
6.2. Szimbólumok	19
6.3 A szárítógép előkészítése	20
6.4 Programkiválasztás és fogyasztási táblázat.....	21
6.5 Kiegészítő funkciók.....	25
6.6 Figyelmeztető jelzések	25
6.7 A program indítása	26
6.8 Gyerekzár	26
6.9 A program módosítása indítás után	26
6.10 Program törlése.....	27
6.11 Program vége.....	27
6.12 Illat funkció	27
6.13 Všeobecný popis Parných programov	27
6.14 HomeWhiz funkció	28
7 Karbantartás és tisztítás	30
7.1 Szálszűrők (belső és külső szűrők) / A rakodóajtó belső felületének tisztítása...	30
7.2 A szenzor tisztítása	31
7.3 A víztartály leeresztése.....	32
7.4 A kondenzátor tisztítása.....	32
8 Hibaelhárítás.....	34
9 Lemondással kapcsolatos figyelmeztetés	36
9.1 Saját magam szeretném megjavítani.....	36

1 BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

OLVASSA EL ÉS TARTSA BE



Ez a szimbólum a használati útmutatóban található információkat jelzi. A készülék használata előtt olvassa el az alábbi biztonsági útmutatót. Őrizze meg a későbbi felhasználás érdekében.

Minden esetben tartsa be a kézikönyvben és a készüléken található fontos biztonsági figyelmeztetéseket. A gyártó nem vállal felelősséget a biztonsági utasítások figyelmen kívül hagyásából, a készülék nem rendeltetésszerű használatából vagy a készülék kezelőszerveinek helytelen beállításából eredő károkért.



FIGYELMEZTETÉS:

- Ez a szimbólum azt jelzi, hogy a készülék éghető hűtőközeget használ. A hűtőközeg szivárgása esetén külső gyújtóforrás jelenlétében tűzveszély áll fenn.



Ez a készülék R290 hűtőközeget tartalmaz, amely éghető, de környezetbarát.



Kisgyermeket (0–3 év között) ne engedjen a készülék közelébe. Gyermek (3–8 év között) kizárólag felügyelet mellett tartózkodhat a készülék közelében. 8 éves vagy idősebb gyermekek, valamint testi, érzékszervi vagy szellemi fogyatékkal élő, illetve tapasztalat vagy ismeretek hiányában hozzá nem értő személyek a készüléket kizárólag felügyelet mellett vagy a biztonságos használatra vonatkozó tájékoztatást követően és a fennálló kockázatok megértése után használhatják. Ne engedje, hogy a gyermekek játszanak a készülékkel. Gyermekek csak felügyelet mellett végezhetik a készülék tisztítását és karbantartását.



FIGYELMEZTETÉS: Soha ne állítsa le a szárítógépet a szárítási program befejezése előtt. Ha ez mégis szükséges, azonnal vegye ki és teregesse ki a ruhákat, hogy a hő távozzon.

 Ne szárítson olyan anyagokat a szárítógépben, amelyek étolajjal, acetonnal, alkohollal, benzinnel, kerozinnal, folteltávolítóval, terpentinnel, viasszal vagy viaszeltávolítóval szennyezettek, illetve ne szárítson a gépben habgumit (latexhab), zuhanysapkát, vízálló textíliát, gumibevonatos anyagokat és ruhákat, vagy gumihab betéttel rendelkező párnákat. Távolítsa el a zsebekből minden tárgyat, például öngyújtót, gyufákat. Ne használja a szárítógépet, ha tisztítása ipari vegyi anyaggal történt.

 Az olajjal szennyezett ruhadarabok fokozottan gyúlékonyak, ezért nem száríthatók a szárítógépben.

 Ne nyissa ki erővel az ajtót, és ne álljon rá.

RENDELTETÉSSZERU HASZNÁLAT

 **VIGYÁZAT!:** Kialakításából adódóan a készülék működtetése nem lehetséges külső időzítő szerkezettel vagy külön távirányítóval.

 Ezt a készüléket háztartási, illetve ahhoz hasonló célokra tervezték, mint például: üzletekben, irodákban és más munkahelyeken lévő konyhákba; tanyára; szállodák, motelek, reggelit és szobát kínáló és egyéb szálláshelyek vendégei számára.

 A készülék nem nagyüzemi használatra való. Ne használja a készüléket a szabadban.

 Ne tegyen a készülékbe vagy annak közelébe robbanásveszélyes vagy gyúlékony anyagokat (pl. benzint vagy aeroszolos fl akont), mert ezek tüzet okozhatnak.

 Ne lépje túl a gépre vonatkozó maximális ruhamennyiséget, amely a programtáblázatban található (száraz ruhák súlya kg-ban megadva).

 Ne szárítson a szárítógépben mosatlan ruhadarabokat.



Ügyeljen arra, hogy a szárítógép körül ne legyenek bolyhok vagy por.



Az öblítőket és a hasonló készítményeket azok útmutatója szerint kell alkalmazni.



Ne szárítsa túl a ruhákat.



Ne igya meg, ne használja fel újra és ne használja ételkészítésre a kondenzvizet. Káros lehet az egészségre és anyagi károkat okozhat.



FIGYELMEZTETÉS: Tilos a készülék hűtőkörének csöveit megrongálni.

ÜZEMBE HELYEZÉS



A készülék mozgatását és üzembe helyezését a sérülésveszély csökkentése érdekében két vagy több személy végezze. Viseljen védőkesztyűt a készülék kicsomagolása és üzembe helyezése során, nehogy megvágja magát.



A készülék üzembe helyezését és javítását, a vízbekötést (ha van) és az elektromos csatlakoztatást is beleértve, kizárólag képzett szakember végezheti. Csak akkor javítsa meg vagy cserélje ki a készülék egyes alkatrészeit, ha az adott művelet szerepel a felhasználói kézikönyvben. Ne engedje a gyermekeket abba a helyiségbe, ahol az üzembe helyezést végzi. A kicsomagolás után ellenőrizze, hogy a készülék sérült-e a szállítás során. Probléma esetén vegye fel a kapcsolatot a kereskedővel vagy a legközelebbi vevőszolgálattal. Üzembe helyezés után a csomagolóanyagokat (műanyag, polisztirol stb.) az esetleges fulladásveszély miatt olyan helyen tárolja, vagy úgy dobja ki, hogy a gyermekek ne férhessenek hozzá. Az áramütés elkerülése érdekében az üzembe helyezési műveletek előtt húzza ki a készülék hálózati csatlakozóját. Az áramütés és a tűzveszély elkerülése érdekében az üzembe helyezés során győződjön meg arról, hogy a készülék miatt nem sérül-e a hálózati tápkábel. A készüléket csak a megfelelő üzembe helyezést követően kapcsolja be.



FIGYELMEZTETÉS: Hagyja szabadon a készülék házán és a beépített részekben lévő nyílásokat.



A szárítógépet megfelelő szellőzéssel (nyitott ajtóval, 500 cm²-nél nagyobb szellőzőráccsal vagy -nyílással) rendelkező helyiségben kell elhelyezni, így elkerülhető az egyéb tüzelőanyaggal (pl. nyílt lánggal) működő készülékekből származó gázok visszaáramlása a helyiségbe. Ha a szárítógépet munkalap alá helyezi, hagyjon 10 mm-es távolságot a szárítógép teteje és a felette lévő tárgyak között, valamint 15 mm-es távolságot a készülék oldalai és a fal vagy a szomszédos bútordarabok között.



Ügyeljen arra, hogy a készülék közelében ne egyen hőforrás.



A készülék nem helyezhető üzembe olyan helyiségben, amely zárható ajtóval, tolóajtóval vagy olyan ajtóval rendelkezik, amelyen a zsanér a szárítógéppel ellentétes oldalon található, és így az ajtó akadályozza a szárítógép ajtajának teljes kinyitását.



A készüléket a falhoz kell helyezni úgy, hogy a hátoldala ne legyen hozzáférhető.



Ne helyezze a készüléket olyan szőnyegre, amely eltakarja a szárítógép alján lévő szellőzőnyílásokat.



Ha a szárítógépet mosógépre kívánja helyezni, az erre alkalmas modellekkel kapcsolatban érdeklődjön a vevőszolgálaton vagy a szaküzletekben. A készülékek csak úgy helyezhetők egymásra, ha a szárítógépet a vevőszolgálaton vagy a szaküzletekben elérhető speciális rögzítőkészlettel rögzítik a mosógépre. A követendő beszerelési utasításokat a rögzítőkészlet útmutatója tartalmazza.

ELEKTROMOS ÁRAMMAL KAPCSOLATOS FIGYELMEZTETÉSEK



Fontos, hogy a készüléket le lehessen választani az elektromos hálózatról a villásdugó kihúzásával vagy az aljzat és a készülék közé szerelt, többpólusú megszakítóval, illetve kötelező a készüléket az országos elektromos biztonsági előírásoknak megfelelően földelni.



Ne használjon hosszabbítót, elosztót vagy adaptert. Beszerelés után az elektromos alkatrészeknek hozzáférhetetlennek kell lenniük a felhasználó számára. Ne használja a készüléket mezítláb, és ne nyúljon hozzá nedves kézzel. Ne használja a készüléket, ha a tápkábel vagy a csatlakozódugó sérült, illetve ha a készülék nem működik megfelelően, megsérült vagy leejtették.



Ha a hálózati kábel megsérül, az áramütés kockázatának elkerülése érdekében a gyártóval, annak szervizképviselőjével vagy egy hasonlóan képzett szakemberrel kell egy ugyanolyan kábelre kicseréltetni.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS



FIGYELMEZTETÉS: Bármilyen karbantartási művelet előtt győződjön meg arról, hogy a készüléket kikapcsolta és kihúzta a konnektorból. A személyi sérülés kockázatának elkerülése érdekében használjon védőkesztyűt (vágás veszélye) és munkavédelmi cipőt (összezúródás veszélye); mindenképpen két személy mozgassa (csökkentett terhelés); soha ne használjon gőznyomással működő tisztítókészüléket (áramütés veszélye). A gyártó által nem engedélyezett nem szakszerű javítások veszélyeztethetik az egészséget és a biztonságot,

amiért a gyártó nem tehető felelőssé. A nem szakszerű javításokból vagy karbantartásokból eredő hibákra vagy károokra nem vonatkozik a garancia, amelynek feltételeit a termékhez mellékelt dokumentum tartalmazza.



A szárítási ciklus indítása előtt minden esetben ellenőrizze, hogy a boholyszűrők tiszták-e.



Ne használjon semmilyen eszközt a másodlagos szűrő tisztításához, mert az károsíthatja a készüléket és gázszivárgáshoz vezethet.

A CSOMAGOLÓANYAGOK HULLADÉKKEZELÉSE

A csomagolóanyag 100%-ban újrahasznosítható, és el van látva az újrahasznosítás jelével.



A csomagolás egyes részeinek hulladékkezelését felelősségteljesen, a hulladékok ártalmatlanítására vonatkozó helyi rendelkezések szerint kell elvégezni.

A HÁZTARTÁSI GÉPEK HULLADÉKKÉNT TÖRTÉNO ELHELYEZÉSE

Ez a készülék újrahasznosítható vagy újrafelhasználható anyagok felhasználásával készült. Leselejtezésekor a helyi hulladékelhelyezési szabályokkal összhangban járjon el. Az elektromos háztartási készülékek kezelésére, hasznosítására és újrafeldolgozására vonatkozó további információkért forduljon az illetékes helyi hatósághoz, a háztartási hulladékok begyűjtését végző vállalathoz vagy az üzlethez, ahol a készüléket vásárolta. Ez a berendezés az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló 2012/19/EU irányelvnek, illetve az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló 2013. évi (módosított) előírásoknak megfelelően került megjelölésre.

A hulladékká vált termék szabályszerű elhelyezésével Ön segít elkerülni a környezettel és az emberi egészséggel kapcsolatos negatív következményeket.



A terméken vagy a kísérő dokumentumokon található jel azt jelzi, hogy a készüléket nem szabad háztartási hulladékként kezelni, hanem az elektromos és elektronikai készülékeknek megfelelő gyűjtőhelyen kell leadni recycling of electrical and electronic equipment.

- A mosógép nem helyezhető a szárítógép tetejére.

Mosógép és szárítógép beépítési táblázata	
Állványozó készlet típusa	Mélység méret (TD = szárítógép, WM: Mosógép)
Műanyag - 60/54 cm övvel vagy öv nélkül	60cm TD --> WM≥50cm / 54cm TD --> WM>45cm
Műanyag - 46 cm övvel vagy öv nélkül	46cm TD --> WM≥54cm
Polccal - 60cm	60cm TD --> WM≥50cm
Polccal - 54cm	54cm TD --> WM>45cm

	A szabályzatok, a szabványos dokumentáció, a tartalékalkatrészek rendelése és a termékkel kapcsolatos további információk az alábbi módon érhetők el: A készüléken lévő QR-kód használata. Látogasson el a weboldalra docs.whirlpool.eu/docs and parts-selfservice.europeanappliances.com Vagy, vegye fel a kapcsolatot a vevőszolgálattal (a telefonszámot lásd a garanciafüzetben). Amennyiben a vevőszolgálathoz fordul, kérjük, adja meg a termék adattábláján feltüntetett kódokat. Az Ön modelljével kapcsolatos további információkat online a https://eprel.ec.europa.eu/ oldalon találhat, amely az EU hivatalos EPREL termékatadtbázisa. A termék kategória kiválasztása után adja meg a termék modellazonosítóját. A modellazonosító betűkből és számokból áll, és megtalálható az azonosítótábla „Mod.” sorában (lásd a jobb oldali képet). Ahhoz, hogy átfogóbb támogatásban részesüljön, kérjük, regisztrálja készülékét a www.register10.eu	
--	---	--

2. Környezetvédelmi utasítások

2.1 WEEE irányelvnek való megfelelés és a termék megsemmisítése



Ez a termék nem tartalmaz a török környezetvédelmi és városfejlesztési minisztérium által kiadott „Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló rendelet” c. dokumentumban szereplő veszélyes és tiltott anyagokat. Megfelel a WEEE rendelet előírásainak. Ez a termék újrahasznosítható és újrafelhasználható, kiváló minőségű alkatrészekből és anyagokból készült. Ezért az élettartama végén ne dobja ezt a terméket a normál háztartási hulladékok közé. A készüléket egy hulladékudvarban kell leadni, ahol gondoskodnak az elektromos berendezések újrahasznosításáról. Ezekkel a gyűjtőpontokkal kapcsolatban keresse a helyi önkormányzatokat. A termékek újrahasznosításával megóvhatja a környezetet és a természeti erőforrásokat.

2.2 Csomagolási információ

A nemzeti rendelkezéseknek megfelelően a termék csomagolása újrahasznosítható anyagokból készült. Ne dobja ki a csomagolási hulladékot a háztartási hulladékkal vagy más hulladékkal együtt, szállítsa a helyi hatóság által megjelölt gyűjtőhelyre.

2.3 Szabványmegfelelési és vizsgálati információk / EU-megfelelési nyilatkozat



A gyártó, a Beko Europe Management S.r.l., kijelenti, hogy ez a rádióberendezéssel, Wifi modullal ellátott háztartási készülék típus/modell ésszhangban van a 2014/53/EU irányelvvel és a 2017-es Rádióberendezések Szabályozásával.

A megfelelési nyilatkozat teljes szövege az alábbi weboldalon található

: <https://docs.emeaappliance docs.eu/>

A rádióberendezés a 2,4 GHz-es ISM frekvenciasávban működik, az átvitt maximális rádiófrekvenciás teljesítmény nem haladja meg a 20 dBm-t (e.i.r.p).

Ez a termék bizonyos harmadik felek által fejlesztett nyílt forráskódú szoftvereket tartalmaz. **Az open source licenc használati nyilatkozata elérhető a következő weboldalon: <https://docs.emeaappliance docs.eu/>**

3 Az Ön szárítógépe

3.1 Műszaki adatok

HU

Magasság (min. / max.)	84,6 cm / 86,6 cm*
Szélesség	59,8 cm
Mélység	60,7 cm
Kapacitás (max.)	8 kg**
Nettó súly (± %10)	44 kg
Feszültség	Lásd a típuscímét***
Névleges bemeneti teljesítmény	
Modellkód	

**ENERGY**



SUPPLIER'S NAME

MODEL IDENTIFIER → (*)



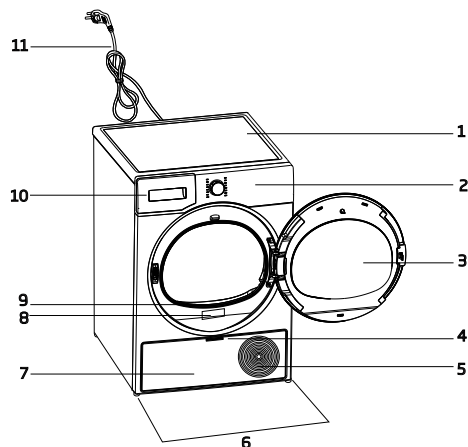


A termékadatbázisban tárolt modellinformációkat úgy érheti el, hogy belép a következő webhelyre, és rákér az energiacímken található modellazonosítóra (*).
<https://eprel.ec.europa.eu/>

- * Min. magasság: Magasság, ha az állítható talp zárt állapotban van.
Max. magasság: Magasság, ha az állítható talp maximálisan nyitott állapotban van.
- ** A száraz szennyes súlya mosás előtt.
- *** Az adattábla a szárítógép ajtaja alatt található.

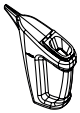
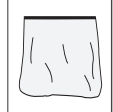
A szárítógép minőségének javítása érdekében a műszaki adatok előzetes értesítés nélkül módosíthatók.
A felhasználói kézikönyvben szereplő adatok vázlatosak, és lehet, hogy nem pontosan illenek a termékre.
A szárítógéphez, illetve a kísérő dokumentumokban megadott értékek a vonatkozó szabványoknak megfelelő laboratóriumi mérések. Ezek az értékek a használat és a környezeti feltételek függvényében eltérhetnek.

3.2 Általános megjelenés



1. Felső panel
2. Kezelőpanel
3. Betöltőajtó
4. Padlólemez fogantyú
5. Szellőzőrácsok
6. Állítható lábak
7. Padlólemez
8. Adattábla
9. Szemcseszűrő
10. Víztartály fiókja
11. Tápkábel

3.3 Szállítás hatóköre

	1. Vízleeresztő tömlő*		6. Vízfeltöltő kupak*
	2. Szűrőrekesz tartálék szivacs*		7. Tiszta víz*
	3. Felhasználói kézikönyv		8. Illatkapszulák*
	4. Szárítókosár*		9. Kefe*
	5. Szárítókosár használati utasítás*		10. Szűrőkendő*

4 Üzembe helyezés

Először olvassa el a „Biztonsági utasításokat”!

Mielőtt a szárítógép üzembe helyezéséhez a legközelebbi hivatalos szervizhez fordulna, olvassa el a használati útmutatóban található információkat, és győződjön meg arról, hogy a villanszerelés és a vízellátás megfelel az előírásoknak. Ellenkező esetben hívjon egy villanszerelőt és egy vízszelelőt a csatlakozások biztosítása érdekében.

A vevő felelőssége, hogy előkészítse a szárítógép helyét, valamint a villanszerelést és a szennyvíz-elvezetést.

Üzembe helyezés előtt ellenőrizze, hogy a termék nincs-e megsérülve. Ha a szárítógép sérült, ne helyezze üzembe. A sérült termékek veszélyeztetik az Ön biztonságát. Várjon 12 órát a szárítógép üzembe helyezése előtt.

A termék hűtőközeget tartalmaz, és ha közvetlenül szállítás után üzemelteti, akkor károsodhat. A terméket minden szállítás után 12 órán át pihentetni kell.

4.1 Megfelelő elhelyezés

- A szárítógépet sík és stabil felületre állítsa.
- A gépet legalább 2 fő mozgassa.
- A terméket pormentes, jól szellőző helyiségbe telepítse.
- A termék és a padló közötti hézagot ne szűkítse le például szőnyeggel, fadarabokkal vagy textiliával.
- A szárítógép szellőzőrácsait tartsa szabadon.
- A szárítógép telepítési helyének közelében ne legyenek olyan zárható ajtók, tolóajtók vagy csuklópántos ajtók, amelyek a rakodóajtó nyitását akadályozhatják.
- A szárítógép telepítése után a csatlakozásoknak stabilnak kell maradniuk. A termék elhelyezésekor ügyeljen arra, hogy a hátfal ne érintkezzen semmilyen kiálló tárggyal (vízcsap, konnektor stb.).

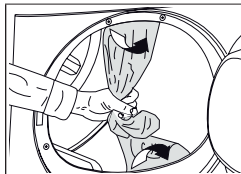
- A terméket úgy helyezze el, hogy a termék és a bútorok között legalább 1 cm távolság legyen.
- A szárítógép +5°C és +35°C közötti hőmérsékleten üzemeltethető. Ha ezen a hőmérséklet-tartományon kívül üzemeltetik, a szárítógép működése veszélybe kerülhet és károsodhat.
- A szárítógépet nem szabad a hátoldalával a falnak támasztva elhelyezni.

A szárítógépet ne helyezze a tápkábelre, mivel a károsodhat.

*** Hagyja figyelmen kívül a következő figyelmeztetést, ha a termék rendszere nem tartalmaz R290-et.**

A szárító R290 hűtőközeget tartalmaz.* Az R290 környezetbarát, de gyúlékony hűtőközeg. Győződjön meg arról, hogy a szárítógép légbeömlő nyílása nyitva van, és jól szellőzik. Tartsa távol a potenciális lángforrásokat a szárítótól.*

4.2 A szállítási biztonsági felszerelések eltávolítása

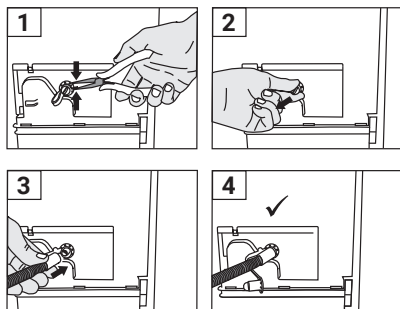


A termék első használata előtt távolítsa el a szállítási biztonsági felszereléseket.

4.3 A vízelvezető tömlő csatlakoztatása a gőzfunkcióval rendelkező termékeknel

A termékhez mellékelt vízelvezető tömlőn keresztül közvetlenül leengedheti a felgyülemlett vizet a víztartályban összegyűlt víz rendszeres kiürítése helyett.

Ha a szárítógép rendelkezik gőzfunkcióval, kövesse az alábbi ábrát a vízelvezető csatlakoztatásához.



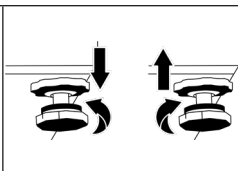
- 1 Szerszám segítségével húzza ki a szárító hátulján lévő dugóhoz rögzített bilincset a csatlakoztatási helyéről.
- 2 A bilincs eltávolítása után húzza ki a dugót a bilincs alól.
- 3 Csatlakoztassa a géphez mellékelt vízleeresztő tömlőt a dugó alatti csőhöz.
- 4 A gép készen áll a közvetlen vízelvezetéssel történő használatra.

A vízelvezető tömlőt legfeljebb 80 cm magasságban kell rögzíteni. Ügyeljen arra, hogy a vízelvezető tömlő ne törjön meg, ne gyűrődjön össze és ne nyomódjon a vízelvezető és a szárítógép közé. Biztonságosan csatlakoztassa a tömlőt, hogy a helyén maradjon. A kiömlő víz kárt okozhat. A vízelvezető tömlő nem hosszabbítható meg. Ellenőrizze, hogy a víz megfelelő áramlással folyik-e. A vízleeresztő cső ne legyen elzáródva vagy eltömődve.

Ha a termékhez adtak tartozékcsomagot, ellenőrizze a részletes használati utasítást.

4.4 A lábak beállítása

Amikor a szárítógép vízszintesen és stabilan áll, állítsa be a lábakat azok jobbra és balra forgatásával.

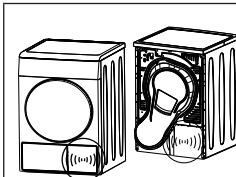


4.5 A szárítógép mozgatása

- Engedje le teljesen a szárítógépben lévő vizet.
- Ha a termék közvetlen leeresztéshez van csatlakoztatva, távolítsa el a tömlőcsatlakozásokat.

A szárítógépet ajánlott függőleges helyzetben mozgatni. Máskülönben döntse jobb oldalra (szemből nézve), és így mozgassa a szárítógépet. Várjon 12 órát a szárítógép üzembe helyezése előtt.

4.6 A zajjal kapcsolatos figyelmeztetés



A termék működése során a kompresszorból időről időre fémes zajok hallhatók, ez normális.

A termék működtetésekor a felgyülemlett víz a víztartályba kerül. Normális, hogy e művelet során szivattyúzási hangok hallatszanak a készülékből.

4.7 A megvilágítás izzójának cseréje

Ha a szárítógép dob megvilágítással rendelkezik;

A szárítógép megvilágításához használt izzó/LED cseréjével forduljon hivatalos szervizhez. A termékben lévő izzó nem alkalmas helyiségek megvilágítására. A lámpa célja, hogy a szennyes ruhákat biztonságosan lehessen a szárítógépbe helyezni. A készülékben használt lámpák ellenállnak a szélsőséges fizikai körülményeknek, például az 50 °C feletti hőmérsékletnek.

5 Előkészítés

Először olvassa el a „Biztonsági utasításokat”!

5.1 Szárítógépben szárítható ruhák

A szárítógépben nem szárítható ruhák a szárítás során károsíthatják a készüléket és maguk a ruhák is károsodhatnak. Kövesse a szárítandó ruhaneműk címkéjén található utasításokat. Csak olyan ruhákat szárítson, amelyek címkéjén a „szárítógépben szárítható” felirat szerepel.



5.2 Szárítógépben nem szárítható ruhák

A fém merevítőkkal ellátott fehérneműket nem szabad szárítógépben szárítani. Ha ezek a fém merevítők kilazulnak és leszakadnak a ruhadarabokról, károsíthatják a gépet. A finom hímzett textiliákat, pamut- és selyemruhákat, a finom és értékes textiliákból készült ruhadarabokat, a nem légáteresztő ruhákat és tüllfüggönyöket nem szabad szárítógépben szárítani.

5.3 A szárítandó ruhanemű előkészítése

Érmék, fém alkatrészek, tűk, szögek, csavarok, kövek stb. károsíthatják a termék dobját, illetve működési problémákat okozhatnak. Ezért nézze át a termékbe töltendő összes ruhát.

A fémtartozékokkal, pl. cipzárral felszerelt ruhákat kifordítva szárítsa.

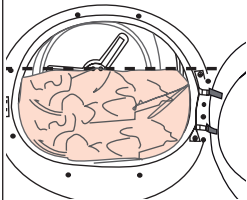
Húzza fel a cipzáraikat, horgokat és kapcsokat, gombolja be a takarók gombjait, kösse be a textil- és kötényöveket.

5.4 Teendők az energiatakarékosság érdekében

- A mosás során a lehető legmagasabb centrifugálási fokozatot használja. Ezzel csökkentheti a szárítási időt és az energiafogyasztást. Válogassa szét a ruhákat típusuk és vastagságuk szerint. Az azonos típusú ruhákat együtt szárítsa. Például a konyharuhák és az asztalterítők gyorsabban száradnak, mint a fürdőszobai törülközők.
- A programválasztáshoz kövesse a használati útmutatóban található ajánlásokat.
- A szárítási ciklust lehetőség szerint ne szakítsa meg. Az ajtó kinyitása szárítás közben megnövekedett energiafogyasztást eredményezhet.
- A szárítógép működése közben ne tegyen bele nedves ruhát. Ez nem homogén száradást eredményezhet.
- Minden szárítás előtt és után tisztítsa meg a szálszűrőt.
- Győződjön meg arról, hogy a szűrők tiszták. A részletekért olvassa el a karbantartásról és tisztításról szóló fejezetet.
- A füstelvezetővel ellátott modellek esetében tartsa be az útmutatóban megadott füstelvezetési szabályokat, és tisztítsa meg a füstelvezetőt.
- A szárítási munkamenet során megfelelően szellőztesse ki a helyiséget, ahol a szárítógép található.

- Az Eco program a nedves pamutruhák szárítására szolgáló leghatékonyabb energiahatékonysági program, és a környezettudatos tervezésre vonatkozó előírások betartásának értékelésére szolgál.
- A hőveszteség elkerülése érdekében tartsa zárva az ajtót.

5.5 Megfelelő terhelés



Ha a gépben lévő ruha mennyisége meghaladja a maximális terhelhetőséget, előfordulhat, hogy a gép nem megfelelő módon működik, ami anyagi károkat okozhat, vagy károsíthatja a terméket. Minden program esetén tartsa be a maximális terhelhetőséget.

- Ha a szárítógépet a gyártó által a megfelelő programokhoz megadott maximális kapacitásig tölti be, az segít energiát megtakarítani.

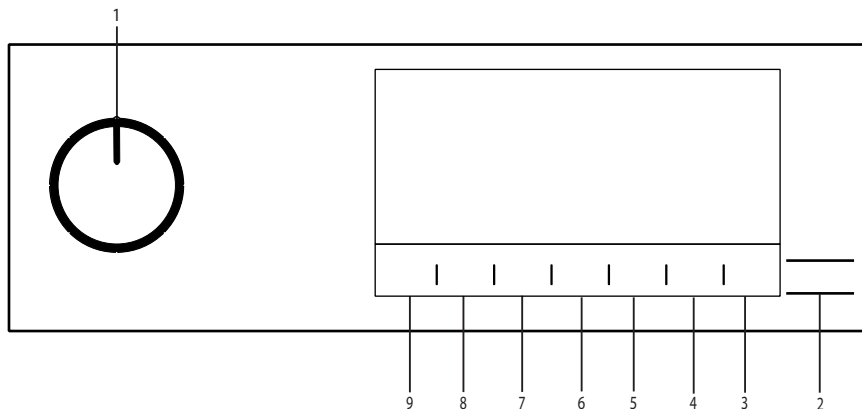
Az alábbi súlyok példaként szolgálnak.

Szennyes	Kb. súly (g)*	Szennyes	Kb. súly (g)*
Pamut ágynemű (dupla méretű)	1500	Pamut ruha	500
Ágynemű (egyszemélyes)	1000	Ruha	350
Lepedő (dupla)	500	Farmer	700
Lepedő (egyszemélyes)	350	Zsebkendő (10 db)	100
Nagy asztalterítő	700	Póló	125
Kicsi asztalterítő	250	Blúz	150
Szalvéta	100	Pamut ing	300
Törölköző	700	Ing	200
Kéztörő	350		

* A száraz szennyes súlya mosás előtt.

6 A termék működtetése

6.1 Kezelőpanel



1. Be/Ki/Program választógomb.

2. Indítás/Készenlét gomb.

3. Távirányító gomb.

4. Befejezési idő kiválasztó gombja.

5. Steam programválasztó gomb.

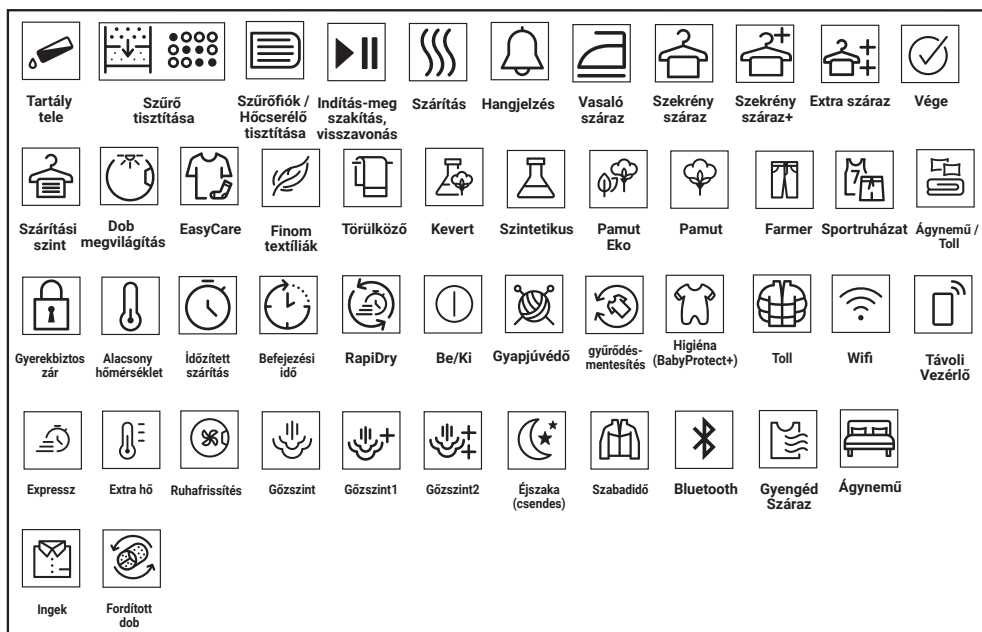
6. Alacsony hőmérséklet kiválasztógombja és időzítőprogram kiválasztógombja.

7. Hangjelzés és gyerekzár kiválasztó gombja.

8. Gyűrődésgátlás kiválasztó gomb/
Dobmegvilágítás gomb.

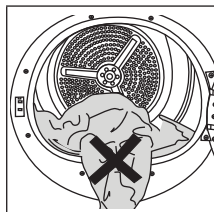
9. Szárazság szint beállító gomb.

6.2. Szimbólumok



6.3 A szárítógép előkészítése

- Dugja be a szárítógépet.
- Nyissa ki a betöltőajtót.
- Távolítsa el a benne lévő idegen anyagokat.
- Helyezze a ruhát a szárítógépbe, anélkül, hogy teletömné.
- Nyomja be és zárja be a betöltőajtót.



Győződjön meg róla, hogy a ruhák nem torlaszolják el a betöltőajtót. Az ajtó erővel történő becsukása helyett távolítsa el az elakadt darabot.

- Amikor a Be/Ki/Program választógomb gomb segítségével kiválasztja a kívánt programot, a gép be fog kapcsolni.

Az, hogy a Be/Ki/Program választógomb segítségével kiválaszt egy programot, nem jelenti azt, hogy a program elindult. A program elindításához nyomja meg a Start/Bekapcsolva gombot.

6.4 Programkiválasztás és fogyasztási táblázat

HU					
A gőzzel működtetett ciklusok táblázata					
Programok	A programok leírása	Kapacitás (kg)	A mosódob forgási sebessége (ford/perc)	Száritási idő (perc)	Gőzszáritási idő
IronTouch*	A ciklus célja az ingek és pólók gyűrődésének csökkentése a gőzfunkció segítségével. Ez a ciklus általában feleslegessé teszi az alkalmi ingek vasalását szárítás után. A szárítandó termék szövetétől és vastagságától függően a gyűrődés csökkenésének mértéke változhat. Ebben a ciklusban ajánlott az azonos típusú szöveteket betenni.	1,5 (6 darab)	800	-	90
		1 (3 darab)	800	-	70
		0,3 (1 db)	800	-	50
Steam Refresh	Felfrissíti a ruhákat a gőzfunkció segítségével, és eltávolítja a nem kívánt szagokat. Csak száraz ruhákhoz használja.	1,5 (6 darab)	-	-	35
		1 (3 darab)	-	-	31
		0,3 (1 db)	-	-	23
Mixed	Használja ezt a programot olyan szintetikus és pamut ruhaneműk együtt történő szárításához, amelyek nem engedik színüket. Ezzel a programmal a sport- és fitness ruhákat száríthat.	6	1000	115	120
Jeans	Ezzel a programmal farmernadrágokat, -szoknyákat, -ingeket vagy -kabátokat száríthat.	4	1200	130	135
Cotton	Ebben a ciklusban száríthatja a hőnek ellenálló pamutszöveteket. A szárításhoz megfelelő beállítást kell kiválasztani, amely megfelel a szárítandó ruhanemű vastagságának és a kívánt szárazsági szintnek.	8	1000	184	189
Eco	Az egyrétegű, alkalmi pamut textíliákat a lehető leggazdaságosabb módon szárítja.	8	1000	174	179
Synthetics	Ebben a ciklusban száríthatja az összes szintetikus textíliát. A kívánt szárítási szintnek megfelelő szárítási szintet kell kiválasztani.	4	800	70	75

A nem gőzzel működtetett ciklusok táblázata					
Cottons Iron dry***	Az egyrétegű, alkalmi pamut textiliákat kissé nedvesen szárítja, hogy készen álljanak a vasalásra.	8	1000	139	-
Wool	Ezt a programot használja olyan gyapjú ruhanemű szárításához, melyeket az utasítások szerint mosott ki, pl. pulóverek. Javasolt a ruhákat a program végeztével kivenni.	1,5	600	148	-
Extra Silence	Ennél a programnál a kibocsátott zaj alacsonyabb. Ezzel a programmal csendesen megszárazhatja a pamut vagy a szintetikus keverék ruháit.	8	1000	240	-
Duvet	Használja a tollal töltött paplan szárítására.	-	800	165	-
Timed Drying	A 10 és 160 perc közötti időprogramok közül választhat a kívánt szárítási szint alacsony hőmérsékleten történő eléréséhez. Ebben a programban a szárítógép működése a ruhanemű szárazságától függetlenül a beállított ideig tart.	-	-	-	-
Refresh	Ez a program meleg levegővel frissíti fel a szárított ruháit.	1,5	-	120	-
Extra Heat	Ezt a programot úgy tervezték, hogy a mosott textiliákat magasabb hőmérsékleten szárítsa, mint a többi ciklus, így ideális az olyan ruhákhoz, mint a babaruhák, fehérneműk, törölközők és hasonló anyagok.	5	800	200	-
Rapid	Használja ezt a programot 2 ing vasalásra előkészítéséhez.	0,5	1200	30	-
Remote Cycle					
Bed Linen	Használja 1 pamut vagy szintetikus ágyneműhuzat szárítására a gomb/cipzár bezárásával.	3	800	135	-
Lingerie	Magas hőmérsékleten higiénikusan szárítja az alsóneműt.	2	1000	70	-
Sport	Szárítsa meg a szintetikus, pamut vagy vegyes textiliákból vagy vízálló anyagból készült ruháit, például funkcionális dzsekiket, esőkabátokat stb.. A szárítás előtt fordítsa ki őket.	2	1000	135	-
Delicates	Lehetővé teszi azoknak a pólóknak, blúzoknak és ingeknek a biztonságos szárítását, amelyek mosási utasításaiban szerepel a „szárítható”.	4	1000	125	-
Towels	Szárító törölk, mint például konyhai törölk, törölközők és kéztörölk.	5	1000	175	-

Energiafogyasztási értékek				
Programok	Kapacitás (kg)	A mosódob forgási sebessége (ford/perc)	Maradék nedvességtartalom kb.	Energiafogyasztási értékek kWh
Cottons Eco*	8	1000	60%	1,44
Cottons Iron dry	8	1000	60%	1,10
Synthetics Cupboard Dry	4	800	40%	0,55
	„Ha rendszeresen szárít 8 kg maximális pamut adagokat, javasoljuk, hogy csatlakoztassa a leeresztő tömlőt, a szárító leállása és a ciklus közepén a tartály ürítése megakadályozása érdekében” (lásd: „Csatlakozás a lefolyóhoz” szakasz)			
*A Ready to Wear (azonnal felvehető) ciklus alkalmasságát arra, hogy 100% pamut, 100% poliészter, 100% viszkóz és 56% pamut - 44% poliészter anyagú ingeket rögtön felvehető állapotba hozza (ráncmentesítő hatás), a Független Európai Textilvizsgáló Intézet igazolta. A gallér, a mandzsetta és az ingujjak igény szerint vasalhatók.				

** A fenti értékek standard körülmények között lettek megadva. A fogyasztási értékek a mosási típus, a centrifugálási sebesség, a környezeti feltételek és a feszültségszintek függvényében eltérhetnek a táblázatban szereplő értékektől.

***A “Pamut vasaló-száraz” program úgy állítható be, hogy a kezelőpanelen kiválasztja a “Pamut” programot, majd kiválasztja a “Vasaló-száraz” szárítási fokozatot a szárítási fokozat kiválasztó gomb.

HU

Általános programok

Programok	Kapacitás (kg)	Program periódus (óra:perc)	Energiafogyasztási érték (kWh)
Pamut Eko	8	2:54	1,44
Pamut Eko	4	1:48	0,81
Pamut, vasalásra kész	8	2:19	1,10
Pamut, vasalásra kész	4	1:23	0,62
Pamut, szekréynyszárász	8	3:04	1,52
Pamut, szekréynyszárász	4	1:58	0,89
Pamut, szekréynyszárász +	8	3:14	1,61
Pamut, szekréynyszárász +	4	2:08	0,96
Pamut szekrény-szárász ++	8	3:24	1,69
Pamut szekrény-szárász ++	4	2:18	1,04
Szintetikus, vasalásra kész	8	0:59	0,46
Szintetikus, szekréynyszárász	8	1:10	0,55
Szintetikus szekrény-szárász +	8	1:20	0,63
Szintetikus szekrény-szárász ++	8	-	-
Finom textíliák	2	-	0,53
Gyapjúvédő	1,5	2:38	1,55

Az Eco program kivételével a megadott értékek csak tájékoztató jellegűek.

Különböző üzemmódok

Felvett teljesítmény (W)	Kikapcsolt mód (W) (ha van)	Késleltetett mód (W) (ha van)	Készenléti mód (W) (ha van)	Készenléti mód csatlakoztatási funkcióval (W) (ha van)
	0,47	4,00	0,47	2,00

A szárítási ciklus akusztikus légköri zajkibocsátása dB(A):

63

6.5 Kiegészítő funkciók Szárasság szint

A szárassági szint beállító gombot a szárasság mértékének beállítására használhatja. A program ideje függ a választástól.

Ezt a funkciót csak a program megkezdése előtt aktiválhatja.

Gyűrődés megelőzése

A gyűrődés megelőzése kiválasztó gomb megnyomásával be- és kikapcsolhatja a gyűrődés megelőzése funkciót. Ha a program befejezését követően nem veszi ki azonnal a mosott ruhát, használhatja a gyűrődés megelőzése funkciót a ruhák gyűrődésének megelőzéséhez.

Hangjelzés

A szárítógép a program végeztével hangjelzést bocsát ki. Ha nem szeretne hangjelzéseket kapni, nyomja meg a „Hangjelzés” gombot. Ha megnyomja a hangjelzés gombot, a visszajelző lámpa kialszik és a hangjelzés nem szólal meg, amikor a mosás befejeződött.

Ez a funkció vagy a program elindulása előtt vagy az után is aktiválható.

Alacsony hőmérséklet

Ezt a funkciót csak a program megkezdése előtt aktiválhatja. Ezt a funkciót akkor aktiválhatja, ha a mosott ruhát alacsonyabb hőmérsékleten szeretné szárítani. A program időtartama hosszabb lesz az aktiválást követően.

Befejezési idő

Az idő vége funkció segítségével a program végének idejét akár 24 órával elhalaszthatja.

1. Nyissa ki a betöltőajtót és helyezze be a ruhaneműt.
2. Állítsa be a szárítási programot.
3. Nyomja meg Befejezés idejének kiválasztása gombot a kívánt késleltetés beállításához. Bekapcsol az „idő lejárt” LED-jelzés. (Ha lenyomja és tartja a gombot, az Idő vége non-stop folyamatban lesz).
4. Nyomja le a Indítás/Bekapcsolva gombot. A Befejezési idő visszaszámlálása elindul. A kijelzett késleltetett idő közepén található „:” jelzés villog.

Az idő lejártá előtt hozzáteheti és kivetheti a ruhaneműt. A kijelzett idő a normál szárítási idő és az Idő vége összege. A Befejezési idő LED a leszámlálás végén kikapcsol, megkezdődik a szárítás és felvillan a szárítás LED.

Az Idő vége megváltoztatása

Amennyiben a visszaszámlálás alatt szeretné megváltoztatni a késleltetés idejét, akkor:

Állítsa meg a programot, fordítsa el a Be/Ki/Program választógombot, és törölje a programot. Válassza ki a kívánt programot, majd ismételje meg a Befejezési idő kiválasztása folyamatot.

Idő vége funkció törlése

Amennyiben törölni szeretné az Idő vége funkciót és azonnal el szeretné indítani a programot:

Állítsa meg a programot, fordítsa el a Be/Ki/Program választógombot, és törölje a programot. Válassza ki a kívánt programot, majd nyomja meg a „Start/Szünet” gombot.

Dobvilágítás

A gomb megnyomásával be- és kikapcsolhatja a dobvilágítást. A gomb megnyomásával a lámpa bekapcsol, majd egy bizonyos idő eltelté után kialszik.

6.6 Figyelmeztető jelzések

A figyelmeztető jelzések az adott szárítógép modelltől függően eltérőek lehetnek.

Bolyhszűrő tisztítása

A program végeztével bekapcsol a szűrőtisztítás figyelmeztető jelzés.

Víztartály

Ha a víztartály a program közben telik meg, a figyelmeztető jelzés villogni kezd és a gép készenléti üzemmódba vált. Ebben az esetben engedje le a tartályt, majd a program elindításához nyomja meg az Indítás/Bekapcsolva gombot. A figyelmeztető szimbólum eltűnik és a program újra elindul.

A szűrőfiók/hőcserélő tisztítása

A filter fiók tisztítása érdekében a figyelmeztető jelzés folyamatosan villog.

6.7 A program indítása

A program elindításához nyomja meg az Indítás/Bekapcsolva gombot.

A Start/Készenlét és Szárítás jelzőfények világítani fognak, jelezve, hogy a program elindult.

6.8 Gyerekzár

A szárítógép gyerekzárral rendelkezik annak érdekében, hogy a gombok lenyomásával ne lehessen megváltoztatni az aktuális programot. Amennyiben a gyerekzár aktív, a panelen lévő összes gomb, a Be/Ki/Programválasztás gomb kivételével inaktívá válik.

Nyomja a hangjelzés gombját 3 másodpercig, hogy aktiválhassa a gyerekzárát.

A program végeztével új program elindításához, illetve a program megszakításához a gyerekzárát fel kell oldani. A gyerekzár feloldásához tartsa nyomva ugyanazokat a gombokat 3 másodpercen át.

Ha a gyerekzár aktív, a kijelzőn bekapcsol a gyerekzár figyelmeztető jelzés.

Amikor a gyerekzár aktív:

Mialatt a szárítógép működik vagy készenléti állapotban van, a jelzőfények nem változnak a programválasztó gomb pozíciójának módosításakor sem.

Ha a szárítógép működik és a gyermekzár aktív, a programválasztó gomb elfordításakor két sípoló hang hallatszik. Ha a gyermekzárát kikapcsolják, mielőtt a programválasztó gombot az eredeti helyére fordítanák, a program megszakad, mivel a programválasztó gomb elmozdult.

6.9 A program módosítása indítás után

A szárítógép elindítása után módosíthatja a kiválasztott a szárítási programot egy másik programra.

- Például állítsa meg a programot, és fordítsa el a Be/Ki/Program választógombot, hogy kiválaszthassa az Extra száraz programot a Vasalási száraz program helyett.
- A program elindításához nyomja meg az Indítás/Bekapcsolva gombot.

Ruhanemű hozzáadása és eltávolítása bekapcsolt állapotban

Ruhanemű hozzáadásához, illetve kivételéhez a szárítási program elindulását követően:

- A szárítógép készenléti üzemmódba állításához nyomja meg a Start/Készenlét gombot. A szárítási folyamat leáll.
- Nyissa ki a betöltőajtót Készenlét üzemmódban, tölts be vagy vegye ki a ruhákat, majd csukja vissza az ajtót.
- A program elindításához nyomja meg az Indítás/Bekapcsolva gombot.

A szárítás megkezdése után hozzáadott ruhanemű azt eredményezheti, hogy a szárítógépben lévő, már megszáradt ruhák összekeverednek a vizes ruhákkal, így a szárítási folyamat végén a ruhanemű nedves marad.

A ruhanemű hozzáadását és eltávolítását a szárítás ideje alatt akármennyiszer megismételheti. De ezzel többször megszakítja a szárítási folyamatot és növeli a programidőt és az energiafogyasztást is. A ruhanemű hozzáadása ezért a szárítási program elindulása előtt javasolt. Ha a berendezés készenléti állapotában a programválasztó gombbal új programot választ, a folyamatban lévő program megszakad.

Ha a program futása közben adagol vagy vesz ki ruhát, a dob belső felszínét ne érintse meg. A dob felszíne ugyanis forró.

6.10 Program törlése

Ha bármilyen okból szeretné a szárítást leállítani és a programot törölni a gép elindulása után, állítsa le a programot és nyomja meg a Be/Ki/Program választógombot, ekkor a program törlődik.

Amennyiben a programot a berendezés működése közben állítja le, a berendezés belseje rendkívül forró lehet, ezért kapcsolja be a szellőztetés programot, hogy lehűtse.

6.11 Program vége

Ha a program befejeződik, a Befejezés/Gyűrődés megelőzése és Szűrő tisztítása figyelmeztetés LED felvillan a visszajelzőn. A betöltőajtó kinyitható, és a szárítógép készen áll a következő szárítási ciklusra.

Forgassa el a Be/Ki/Program választógombot Be/Ki állásba, hogy kikapcsolhassa a szárítógépet.

Ha a Gyűrődés megelőzése üzemmód aktív és a program végeztével nem őríti ki a ruhákat, a gyűrődés-megelőző funkció 2 órára aktívá válik, ezzel megakadályozva, hogy a gépben lévő ruhák összegyűrődjenek. A program 10 perces intervallumokban megforgatja a ruhákat, így megelőzve a gyűrődést.

6.12 Illat funkció

Ha a szárítógép rendelkezik illat funkcióval, annak használatával kapcsolatban olvassa el a ProScent útmutatót.

6.13 Všeobecný popis Parných programov

Parné cykly

Funkciu pary môžete používať v cykloch, ktoré sú na paneli zariadenia označené modrou čiarou. Pri používaní cyklu s aktívnou parnou funkciou je potrebné používať sušičku tak, že oblečenie zoskupíte podľa jeho typu a hrúbky. A gőzölési ciklusok nem alkalmasak gyapjű, bűr vagy fűmrűszeket tartalmazó ruhákhoz. Pri výrobe pary v parných cykloch môže vznikať mimoriadny hluk. V závislosti od typu, množstva bielizne a zvoleného cyklu sa môže výsledok procesov uvoľňovania pokrčenia a odstraňovania zápachu líšiť. Po ukončení parných cyklov by sa bielizeň mala okamžite vybrať z práchky a zavesiť na vešiak.

Príprava zariadenia

Nádřž na paru sa musí naplniť pred prvým použitím parných funkčných cyklov. Preto je pri prvom použití práčky potrebné sušiť bielizeň pomocou cyklu s parnou funkciou alebo cyklu s neaktívnou parnou funkciou.

Ako aktivovať parný cyklus:

Po zapnutí práčky a otočení navigátora cyklov na cykly „Ready to Wear“ (Pripravené na nosenie) alebo „Steam Refresh“ (Osvieženie parou) sa rozsvieti indikátor zobrazený na obrázku nižšie.



Tento symbol označuje, že môžete spustiť cyklus sušenia s maximálnou náplňou 1,5 kg (6 kusov). Ak chcete sušiť 1 alebo 3 kusy bielizne, musíte na obrazovke ťuknúť na možnosť „Steam“ (Para) a vykonať požadovanú úpravu v nastaveniach úrovne naplnenia.



3 darab



1 db

Po vykonaní požadovaných nastavení môžete cyklus spustiť stlačením tlačidla Start/Hold (Spustenie/podržanie).

Aby ste mohli aktivovať funkciu pary v cykloch Blend (zmes), Jeans (džínsy), Cotton (bavlna), Economic Cotton (ekonomická bavlna) a Synthetic (syntetika), musíte na obrazovke ťuknúť na možnosť „Steam“ (Para). Po ťuknutí na toto tlačidlo sa aktivuje funkcia pary, zobrazí sa symbol uvedený nižšie a zmení sa trvanie cyklu.



Cyklus môžete spustiť stlačením tlačidla Start/Hold (Spustenie/podržanie), keď sa zobrazí symbol a aktivuje sa funkcia pary.

Ak je nádržka na paru prázdna, ikona zobrazená nižšie bude blikať. Na naplnenie nádržky je potrebné sušiť bielizeň v cykle s neaktívnou funkciou pary.



6.14 HomeWhiz funkció

Először is, telepítse a telefonjára a homewhiz alkalmazást.

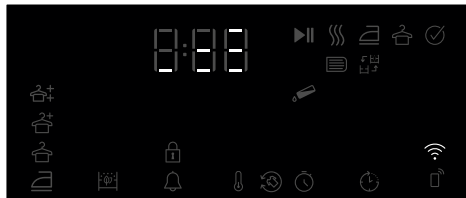
A homewhiz alkalmazással kapcsolatos részletes információk a <https://www.homewhiz.com/> oldalon található.

Az energiafogyasztás változhat attól függően, hogy a hálózati kapcsolat be van-e kapcsolva vagy sem, a „Programválasztás és fogyasztás” táblázatban szereplő értékek szerint.

Kapcsolja be a bluetooth-t a telefonon.

Kapcsolja a programválasztó gombot Off módba.

Nyomja meg együtt a Szárazsáfgok és a Távvezérlő gombokat 3 másodpercig. Ez idő alatt a képernyőn megjelenik a 3-2-1. Ezután az alábbi kép jelenik meg a képernyőn.



Válassza ki a hozzáadni kívánt termékmodellét az alkalmazásból Eszközök->Készülék hozzáadása->Tisztítóeszközök->Szárítógép

Adja hozzá a termék gyártási számát a Wifi és Bluetooth kiválasztásával.

A hozzáadás indítása kiválasztása után a képernyőn megjelennek a környező Wifi hálózatok, válassza ki a hozzáadni kívánt hálózatot, és adja meg a hálózat jelszavát.

A termék képernyője a telepítés befejezése után bezárul, és az alkalmazásban megkérdezi, hogy melyik helyiségbe kívánja a terméket hozzáadni.

A Wi-Fi be-/kikapcsolása

Ha a Wi-Fi ki van kapcsolva, és az ikon nem világít, a Wi-Fi engedélyezéséhez tartsa lenyomva a távirányító gombot 3 másodpercig.

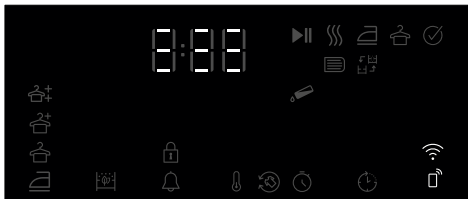
Ha a Wi-Fi aktív (az ikon világít vagy villog), a Wi-Fi funkció kikapcsolásához tartsa lenyomva a távirányító gombot 3 másodpercig.

A távoli kapcsolat használata:

Kapcsolja a terméket Letöltés program módba, figyelje meg, hogy a Wifi ikon világít-e, ha a terméken a Wifi be van kapcsolva.

Ha a Wifi ki van kapcsolva és az ikon nem világít, akkor a Wifi bekapcsolásához nyomja meg a távirányító gombját 3 másodpercig.

Nyomja meg a távirányító gombot, hogy a termék távvezérlését lehetővé tegye, miközben a Wifi be van kapcsolva.



A termék távolról vezérelhető a homewhiz alkalmazásba való belépéssel, miközben a távirányító aktív

A homewhiz alkalmazással kapcsolatos részletes információk a <https://www.homewhiz.com/> oldalon találhatóak.

A termék törlése a hálózatról:

Ha a termék bekapcsolt állapotában az időkéseletető és a Wifi gombokat 5 másodpercig nyomja meg, a képernyő 5-től visszaszámol, és amikor a sipszó megszólal, a termék törlődik a hálózatról, és a Wifi kikapcsol.

A távirányító az ajtó kinyitásakor megszűnik. A távirányító a program gomb felforgatásakor megszűnik.

Ha a Wifi ikon folyamatosan világít, az azt jelenti, hogy a készülék aktív és csatlakozik a hálózathoz

Ha a Wifi ikon folyamatosan villog, ez azt jelenti, hogy aktív és próbál csatlakozni a hálózathoz. Csak akkor tud csatlakozni a termékhez, ha az folyamatosan világít

A termékhez akkor lehet csatlakozni, ha a távirányító ikonja aktív és a Wifi ikon folyamatosan világít.



Apple App Store az IOS operációs rendszerrel rendelkező készülékekhez



Google Play Áruház az Android operációs rendszerrel rendelkező készülékekhez

A Homewhiz alkalmazás beszerzése

A Homewhiz alkalmazást a készülék alkalmazásboltjaiból szerezheti be. Az alkalmazások gyorsabb eléréséhez használhatja az alábbi QR-kódokat.

7 Karbantartás és tisztítás

Először olvassa el a „Biztonsági utasításokat”!

7.1 Szálszűrők (belső és külső szűrők) / A rakodóajtó belső felületének tisztítása

A szárítási folyamat során kiválasztott hajat, szőroket és szöszöket a szöszszűrő gyűjti össze. A szűrők elégtelen tisztítása növelheti a szárítás időtartamát és az energiafogyasztás szintjét.

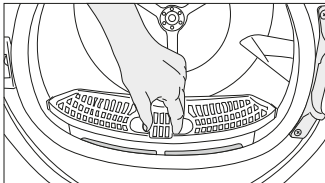
A szűrők elégtelen tisztítása nedves ruhadarabokat okozhat a szárítási ciklus után. A szűrők tisztítása során, annak érdekében, hogy a mikroműanyagok ne terjedjenek át a vízrendszerbe, a szennyeződések és a szőrszaljakat el kell távolítani. A szűrők tisztítása során a víz nem folyhat a lefolyó felé.

Minden szárítási ciklust követően tisztítsa ki a szálszűrőt és a betöltőajtó belső felületét

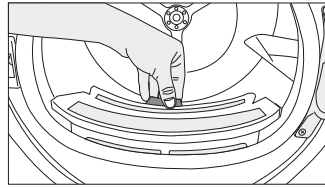
A szárítógép 2 szálszűrővel rendelkezik, amelyek közül az egyik a másiknak a belsejében található. A művelet megkezdése előtt győződjön meg arról, hogy a szálszűrők a helyükre kerültek.

A bolyh szűrő tisztításához:

- Nyissa ki a betöltőajtót.
- Fogja meg a két részes szálszűrő első részét (a belső szűrőt), és felfelé kihúzza vegye ki.

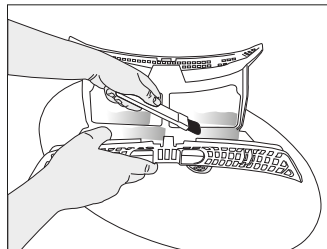
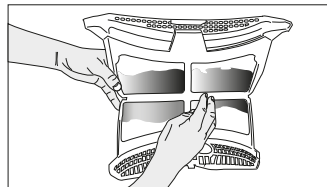
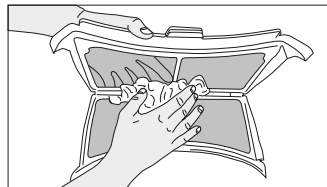


- Vegye ki a második részt (a külső szűrőt) felfelé kihúzza azt.

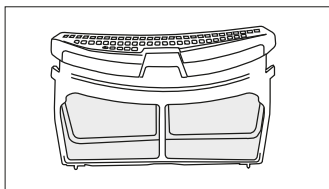


Győződjön meg arról, hogy a szűrők helyén nem találhatók hajszaljak, rostok vagy pamutgombolyagok.

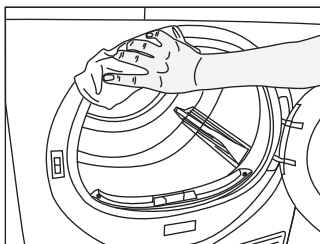
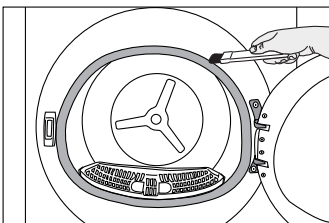
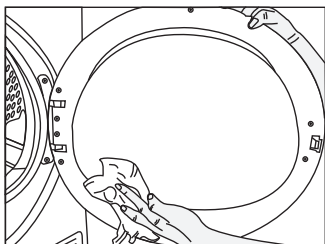
- Nyissa ki mindkét (külső és belső) szálszűrőt, és távolítsa el a szálakat kézzel vagy a légtérelő keféjével. A hajszaljakat porszívóval távolíthatja el a szűrőkből. A szöszöket a szemetesbe kell dobni, és nem a lefolyón keresztül kell kimosni, hogy elkerüljük a mikroműanyagok elterjedését a használtvíz-rendszerben.



- Helyezze a két szőszűrőt egymásra, és helyezze vissza azokat a helyükre.



- Tisztítsa meg a betöltő ajtó belső felületét és a tömítést puha, nedves ruhával vagy a légterelő keféjével.



7.2 A szenzor tisztítása

A szárítógép páratartalom-érzékelőkkel rendelkezik, amelyek érzékelik, hogy a ruha száraz-e.

A szenzorok tisztításához:

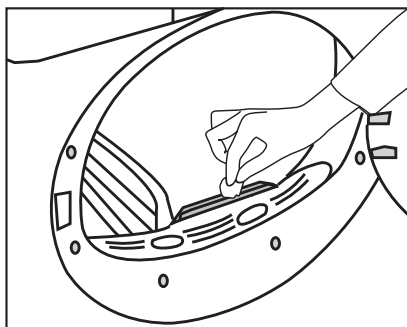
Nyissa ki a szárítógép betöltő ajtaját.

Ha a gép a szárítás miatt forró, várjon, amíg lehűl.

Ecettel megnedvesített puha ruhával törölje át a szenzor fém felületeit, majd szárítsa meg.

Tisztítsa meg évente 4 alkalommal a szenzorok fém felületeit. A tisztításhoz fémszerszámok helyett használjon puha szöveteket.

A tűz- és robbanásveszély miatt ne használjon oldatokat, tisztítószerkeket, acélgyapotot vagy hasonló anyagokat és eszközöket az érzékelők tisztításához.



7.3 A víztartály leeresztése

A szárítás során a nedvesség távozik a ruhákból és lecsapódik, majd a víz összegyűlik a víztartályban. Minden szárítási ciklus után engedje le a vizet a tartályból.

A kondenzált víz nem ivóvíz! A program során tartsa a víztartályt a helyén

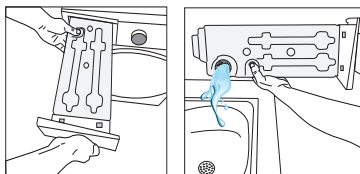
Ha nem üríti ki a víztartályt, a következő szárítási munkamenetek során a gép a víztartály megtelése miatt leáll, a víztartály figyelmeztető ikonja pedig villogni fog. Ebben az esetben engedje le a tartályt, majd a szárítás folytatásához nyomja meg az Indítás/Készenlét gombot.

A víztartály leeresztéséhez:

Óvatosan húzza ki a víztartályt a rekeszből.

Öntse ki a vizet a tartályból.

Óvatosan emelje ki a víztartályt a fiókból vagy a tartójából.



Amennyiben a víztartály tölcserében szősz gyűlt össze, folyó víz alatt távolítsa el.

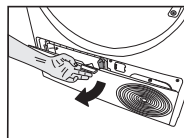
Tegye vissza a víztartályt.

Ha a közvetlen leeresztési opciót használja, a víztartályt nem szükséges kiüríteni.

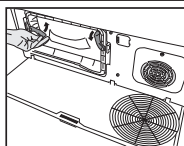
7.4 A kondenzátor tisztítása

A szálszűrő által nem összegyűjtött haj és szálak felhalmozódnak a kondenzátor fémfelületén a légterelő mögött. Ezeket a szálakat rendszeresen el kell távolítani.

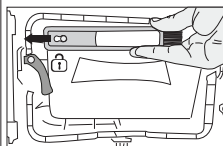
Ha a kondenzátor tisztítása ikon villog, ellenőrizze a fémfelületet. Ha vannak rajta szálak, tisztítsa meg. Legalább 6 havonta ellenőrizni kell.



Nyissa ki a padlólemez, a gombjának a meghúzásával.

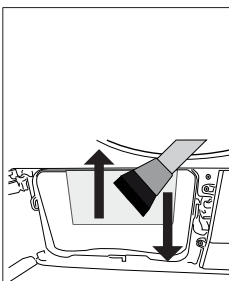


A reteszek mozgatásával nyissa ki a légterelő fedelét.

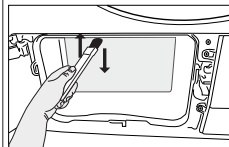


Húzza balra a kefét és vegye ki. A tisztítókefével megtisztíthatja a szűrőt, a kondenzációs fémfelületet és az ajtón felgyülemlt szálakat.

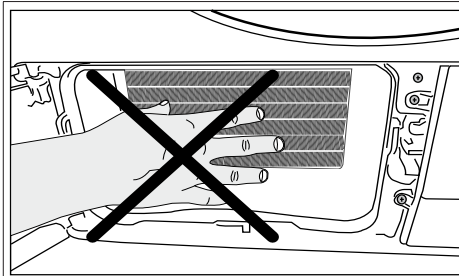
A tisztítókefe a dokumentumok tasakjában található. Vegye ki a kefét a dokumentumok tasakjából, és tárolja a légterelőn lévő helyen.



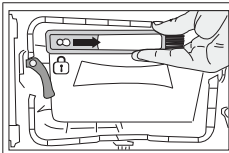
Távolítsa el a kondenzátor fémfelületén lévő szálakat nedves ruhával vagy a légterelőn lévő kefével felfelé – lefelé irányuló mozdulatokkal. Ne tisztítsa jobbra-balra mozgatással, mivel az károsítja a kondenzátor fémlemezeit. A tisztításhoz használhat kefével ellátott porszívót is. Ha a porszívón nincs kefe, nem ajánlott a kondenzátor tisztítására használni.



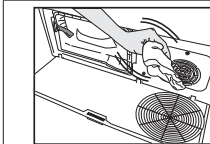
A tisztítást kézzel is végezheti, amennyiben védőkesztyűt visel. Ne próbálja meg csupasz kézzel végezni a tisztítást. A párologtató lamellái felsérthetik a kezét. A jobbra-balra végzett tisztítás kárt okozhat a párologtató lamelláiban. Ez szárítási problémákat eredményezhet.



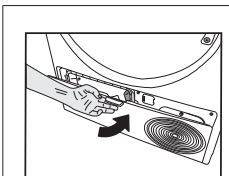
A légterelő fedelének eltávolításakor normális, ha a kondenzátor előtti műanyag részen víz jelenik meg.



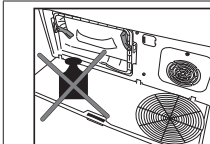
A szűrő, az ajtó és a kondenzátor tisztítása után húzza a kefért jobbra, és rögzítse a helyén.



Ha a ventilátor fedelén és a padlólemezen szálak halmozódnak fel, távolítsa el őket egy ronggyal.



A tisztítást követően helyezze a légterelő ajtaját a helyére, zárja be a reteszt, és tegye vissza a padlólemez.



Nyitott állapotban a padlólemeze ne helyezzen súlyt.

A dob tisztításához használjon puha textíliát.

8 Hibaelhárítás

A szárítás túl hosszú ideig tart.
Szálszűrő (belső és külső szűrők) pórusai eltömődhetnek. >>> Porszívóval megtisztítható. A kondenzátor elülső oldala eltömődhetett. >>> Tisztítsa meg a kondenzátor elülső oldalát. Előfordulhat, hogy a gép elején található szellőzőnyílások el vannak takarva. >>> Távolítsa el minden tárgyat a szellőzőrácsok elől, amely akadályozhatja a levegő útját. A szellőzés elegendően lehet, ha a szárító kis helyen került elhelyezésre. >>> Nyissa ki az ajtót vagy ablakokat, hogy ne melegedjen fel túlzottan a helyiség. Ha van páratartalom-érzékelő. Lehetséges, hogy vízkőréteg alakult ki a páratartalom-érzékelőn. >>> Tisztítsa meg a páratartalom-érzékelőt. A gépet túlterhelheti a szennyes. >>> Ne töltse túl a szárítógépet. Lehetséges, hogy a ruhák nem lettek megfelelően kicentrifugázva. >>> Nagyobb fordulatszámon kell centrifugázni a mosógépben.
A ruhák nedvesek maradnak a szárítás után.
Előfordulhat, hogy nem a szennyes típusának megfelelő program van használatban. >>> Ellenőrizze a szennyes ruhadarabokon található ápolási címkéket, és válassza ki a szennyeshez ideális programot, vagy használjon hosszabb időprogramokat. Szálszűrő (belső és külső szűrők) pórusai eltömődhetnek. >>> Porszívóval megtisztítható. A kondenzátor elülső oldala eltömődhetett. >>> Tisztítsa meg a kondenzátor elülső oldalát. A gépet túlterhelheti a szennyes. >>> Ne töltse túl a szárítógépet. Lehetséges, hogy a ruhák nem lettek megfelelően kicentrifugázva. >>> Nagyobb fordulatszámon kell centrifugázni a mosógépben.
A szárítógép nem kapcsol be, vagy nem lehet elindítani a programot. A szárító nem kapcsol be, amikor be van állítva.
A hálózati csatlakozó nincs bedugva. >>> Győződjön meg róla, hogy a hálózati csatlakozó be van dugva. Az ajtó nyitva maradt. >>> Győződjön meg róla, hogy a betöltőajtó megfelelően van-e bezárva. Előfordulhat, hogy nincs program beállítva, vagy a Start / Pause gombot nem nyomta meg. >>> Ellenőrizze, hogy a programot beállította-e, nem pedig készenléti módban van. Lehetséges, hogy aktíválva van a gyerekzár. >>> Kapcsolja ki a gyerekzárát.
A program ok nélkül megszakadt.
Lehetséges, hogy a betöltőajtó nincs megfelelően bezárva. >>> Győződjön meg róla, hogy a betöltőajtó megfelelően van-e bezárva. Lehetséges, hogy áramkimaradás van. >>> A program elindításához nyomja meg az Indítás/Készenléti állapot/Törés gombot. Lehetséges, hogy a víztartály megtelt. >>> Üritse ki a víztartályt.
A szennyes összement, matt vagy szennyezett.
Előfordulhat, hogy nem a szennyes típusának megfelelő program van használatban. >>> Ellenőrizze a ruhák címkéit, és a ruhákhoz megfelelő programot válasszon.
A betöltőajtóról víz folyik.
Lehetséges, hogy a betöltőajtó belső felületén és a betöltőajtó tömítésén szálak gyűltek fel. >>> Tisztítsa meg a betöltőajtó belső felületét, és a betöltőajtó tömítésének felületét.
A betöltőajtó magától kinyílik.
Lehetséges, hogy a betöltőajtó nincs megfelelően bezárva. >>> Nyomja addig a betöltőajtót, amíg meg nem hallja a zár hangját.
A víztartály figyelmeztető jelzés világít/villog.
Lehetséges, hogy a víztartály megtelt. >>> Üritse ki a víztartályt. Lehetséges, hogy a vízleeresztő tömlő összenyomódott. Ha a készülék közvetlenül csatlakozik a vízleeresztőhöz, ellenőrizze a tömlőt.
A szárítógépen belüli világítás nem kapcsol fel. (Lámpával ellátott modellek esetén)
Lehet, hogy a szárítógépet nem csatlakoztatta be a Be/Ki gombbal. >>> Győződjön meg róla, hogy a szárítógépet bekapcsolta. A lámpa meghibásodott. >>> A lámpa cseréjével kapcsolatosan forduljon hivatalos szervizhez.
A gyűrődésgátló ikon vagy lámpa világít.
Lehetséges, hogy a ruhák gyűrődését megakadályozó gyűrődésgátló üzemmód aktíválva van. >>> Kapcsolja ki a szárítót, és vegye ki a ruhákat.
A szálszűrő tisztítására figyelmeztető ikon világít
Szálszűrő (belső és külső szűrő) szennyezett lehet. >>> Porszívóval megtisztítható. A szálszűrő pórusain lepedék képződhetett, ami eltömődést okoz. >>> Porszívóval megtisztítható. A szálszűrő pórusain lerakódás képződhetett (belső és külső szűrők), ami eltömődést okoz.<<Porszívóval megtisztítható.>> Lehet, hogy a szálszűrők nincsenek behelyezve. >>> Helyezze be a belső és a külső szűrőt a helyére. Előfordulhat, hogy a környezetbarát szűrőkendő nincs felszerelve a műanyag részre, és a kondenzátor elülső része eltömődött.>>>Tegyen környezetbarát szűrőt a műanyag részre, majd helyezze a szűrőházra. Lehet, hogy a környezetbarát szűrő nem lett kicserélve, bár a figyelmeztető jelzés világít. „Cserélje ki a szűrőt”. A gép hangjelzéssel figyelmeztet,
Lehet, hogy a szálszűrők nincsenek behelyezve. >>> Helyezze be a belső és a külső szűrőt a helyére. A gép szűrői esetleg nem lettek felszerelve.>>> Szerelje fel a szálszűrőket (belső és külső) vagy a környezetbarát szűrőt a házukra.

A kondenzátor figyelmeztető ikonja villog.
A párologtató elülső oldala szösszel eltömődhetett. >>> Tisztítsa meg a kondenzátor elülső oldalát. Lehet, hogy a szálszűrők nincsenek behelyezve. >>> Helyezze be a belső és a külső szűrőt a helyére.
A szárítógépen belüli világítás felkapcsol. (Lámpával ellátott modellek esetén)
Ha a szárítógép a hálózatra van csatlakoztatva, a Be/Ki kapcsolót megnyomják, és az ajtó nyitva van, akkor a világítás felkapcsolódik. >>> Húzza ki a hálózati csatlakozót, vagy állítsa a Be/Ki kapcsolót "Ki" állásba.
A Wi-Fi ikon folyamatosan villog. (HomeWhiz funkcióval rendelkező modellek)
>>> Előfordulhat, hogy a termék nem csatlakozik a vezeték nélküli hálózathoz. Kövesse az utasításokat a hálózathoz való csatlakozáshoz. Lehet, hogy a hálózathoz való csatlakozáshoz használt eszköz hibás. Ellenőrizze. Lehet, hogy a termék nem csatlakozik a hálózathoz, mert a wi-fi tartományon kívül van.
Ellenőrizze az alábbi lépéseket, ha a képernyőn az „F L t” üzenet jelenik meg.
Előfordulhat, hogy a szűrők szennyezettek. Tisztítsa be a belső és a külső szűrőket A betöltőajtó területén, ha a belső és a külső kettős szűrőt használja. >>> Győződjön meg róla, hogy mindkét szűrő be van-e szerelve. A kondenzátor elülső oldala szennyezett lehet. >>> Nyissa ki és ellenőrizze a padlózónát, és győződjön meg róla, hogy tiszta-e. Lásd a Karbantartás és tisztítás című fejezetet. Az esetleges idegen tárgyakat el kell távolítani a szárítógép dobjából A pótkatrészek legfeljebb 10 évig állnak rendelkezésbe, az adott rendelet követelményeinek megfelelően.
Ha a probléma továbbra is fennáll, miután elvégezte az ebben a részben található utasításokat, forduljon kereskedőjéhez vagy hivatalos szervízhez. Sose próbálja saját maga megjavítani a hibás készüléket!
Ha bármilyen problémát tapasztal a készülékkel kapcsolatban, a készülék modellszámával forduljon a legközelebbi hivatalos szervízhez, és kérjen cserét. Ha nem eredeti alkatrészekkel működteti a gépet, az meghibásodáshoz vezethet. A gyártó és a forgalmazó nem vállal felelősséget a nem eredeti alkatrészek által okozott meghibásodásokért.

9 Lemondással kapcsolatos figyelmeztetés

Néhány (egyszerű) meghibásodást a végfelhasználó is meg tud javítani anélkül, hogy biztonsági problémákat okozna vagy nem biztonságos működéshez vezetne, feltéve, hogy betartja ezeket az utasításokat. (Lásd a „Magam szeretném megjavítani” c. részt.) Ezért a „Magam szeretném megjavítani” részben szereplő alkatrészeken kívül, amelyeket a végfelhasználók maguk is megjavíthatnak, a biztonsági problémák megelőzése és az Whirlpool termékgarancia fenntartása érdekében ajánlott a készüléket hivatalos szervizben megjavíttatni.

9.1 Saját magam szeretném megjavítani

A végfelhasználók által végzett javításokhoz a következő pótalkatrészek használhatók. Betöltőajtó, ajtótümítés, ajtófogantyúk, ajtózárr és zsanérok, szálszűrők, légszűrők, perifériás műanyag alkatrészek, kondenzátortartály. (A pótalkatrészek aktuális listáját a <https://parts-selfservice.europeanappliances.com/> oldalon találja 2021. március 1-jétől.) Továbbá a termék biztonsága és a súlyos sérülések elkerülése érdekében ügyeljen arra, hogy a javításokat a https://parts-selfservice.europeanappliances.com oldalon található utasítások szerint végezze el. Az Ön biztonsága érdekében a javítás előtt válassza le a készüléket a hálózatról. Az Whirlpool nem vállal felelősséget azokért a biztonsági problémákért, amelyek az aktuális pótalkatrészlistán nem szereplő vagy a <https://parts-selfservice.europeanappliances.com/> oldalon található alkatrészekon végzett javítási munkák vagy javítások miatt merülhetnek fel, és amelyeket a végfelhasználók nem a használati utasításokban szereplő vagy a <https://parts-selfservice.europeanappliances.com/> oldalon található utasításokat követve végeznek. Ilyen esetekben az Whirlpool garancia érvényét veszti. Ezért azt javasoljuk a végfelhasználóknak, hogy a fent megadott pótalkatrészekon kívül ne javítsanak más alkatrészeket, és szükség esetén forduljanak a hivatalos szervizhez. A végfelhasználók által végzett ilyen jellegű javítások biztonsági problémákhoz vezethetnek, károsíthatják a terméket, valamint tüzet, árvizet, áramütést és súlyos sérüléseket okozhatnak. A fent felsoroltakon kívül a következő alkatrészeket kell az erre felhatalmazott szervizben javíttatni. Motor, szivattyú, alaplap, motorvezérlő kártya, képernyővezérlő kártya stb. A gyártó/eladó nem tehető felelőssé olyan helyzetekért, amelyeket a végfelhasználók által a fent leírtak be nem tartása okoz. A végfelhasználók által végzett javításokhoz a következő pótalkatrészek használhatók. Betöltőajtó, ajtótümítés, ajtófogantyúk, ajtózárr és zsanérok, szálszűrők, légszűrők, perifériás műanyag alkatrészek, kondenzátortartály. (A pótalkatrészek aktuális listáját a <https://parts-selfservice.europeanappliances.com/> oldalon találja 2021. március 1-jétől.) Továbbá a termék biztonsága és a súlyos sérülések elkerülése érdekében ügyeljen arra, hogy a javításokat a <https://parts-selfservice.europeanappliances.com/> oldalon található utasítások szerint végezze el. Az Ön biztonsága érdekében a javítás előtt válassza le a készüléket a hálózatról. Az Whirlpool nem vállal felelősséget azokért a biztonsági problémákért, amelyek az aktuális pótalkatrészlistán nem szereplő vagy a <https://parts-selfservice.europeanappliances.com/> oldalon található alkatrészekon végzett javítási munkák vagy javítások miatt merülhetnek fel, és amelyeket a végfelhasználók nem a használati utasításokban szereplő vagy a <https://parts-selfservice.europeanappliances.com/> oldalon található utasításokat követve végeznek. Ilyen esetekben az Whirlpool garancia érvényét veszti. Ezért azt javasoljuk a végfelhasználóknak, hogy a fent megadott pótalkatrészekon kívül ne javítsanak más alkatrészeket, és szükség esetén forduljanak a hivatalos szervizhez. A végfelhasználók által végzett ilyen jellegű javítások biztonsági problémákhoz vezethetnek, károsíthatják a terméket, valamint tüzet, árvizet, áramütést és súlyos sérüléseket okozhatnak. A fent felsoroltakon kívül a következő alkatrészeket kell az erre felhatalmazott szervizben javíttatni. Motor, szivattyú, alaplap, motorvezérlő kártya, képernyővezérlő kártya stb. A gyártó/eladó nem tehető felelőssé olyan helyzetekért, amelyeket a végfelhasználók által a fent leírtak be nem tartása okoz.